

الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية  
LA REPUBLIQUE ALGERIENNE DEMOCRATIQUE ET POPULAIRE  
وزارة التعليم العالي والبحث العلمي  
Ministère de l'Enseignement supérieur et de la Recherche scientifique



جامعة وهران 1 أحمد بن بلة  
Ahmed Ben Bella 1 Université Oran  
كلية الآداب والفنون - قسم اللغة والأدب العربي

# الكلام

مختبر البحث  
اللهجات ومعالجة الكلام

دورية محكمة تصدر عن مختبر اللهجات ومعالجة الكلام  
جامعة وهران 1 - أحمد بن بلة الجزائر  
المجلد الرابع. العدد: 02  
3822 - 2543 : ISSN  
الإيداع القانوني: ديسمبر 2016



دورية محكمة تصدر عن مختبر اللهجات ومعالجة الكلام.  
جامعة وهران 1 - أحمد بن بلة الجزائر



مختبر البحث  
اللهجات ومعالجة الكلام

الكلام

3822 - 2543 : ISSN  
من الإيداع القانوني: ديسمبر 2016

مختبر البحث  
اللهجات ومعالجة الكلام



# الكلم

*ISSN : 2543-3822*

الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية  
وزارة التعليم العالي والبحث العلمي  
جامعة أحمد بن بلة-وهران1  
*Ahmed Ben Bella University -Oran1- Algeria*



الكلم

AL KALIM

الإيداع القانوني: جانفي 2019

ISSN: 2543-3822

مجلة دورية محكمة تصدر عن مختبر اللّهجات ومعالجة الكلام جامعة أحمد بن بلة-  
وهران1(الجزائر)

\*\*\*\*\*

مدير المجلة/ مسؤ: أ.د سعاد بسناسي

رئيس التحرير: أ.د مكي درار

### فريق التحرير

أ.د أحمد علي علي لقم	د. رضوان شيهان	د. تازغت بلعيد
د. نورالدين زراي	د. سعدية نعيمة	د. القيسي إبراهيم
د. عبد الكريم حمو	د. محمد بسناسي	د. الميلود منصوري
د. محمد طاهر الحيادة	د. إبراهيم القيسي	د. مصطفى أحمد قنبر
د. عصام واصل	د. كمال عمارة	د. مليكة ناعيم
	أ.د مولاي علي سليمان	

## أعضاء اللجنتين العلمية والاستشارية

أ.د. صالح بلعيد- رئيس المجلس الأعلى للغة العربية(الجزائر) أ.د. مكي درار (الجزائر)	أ.د. عبد الملك مرتاض (الجزائر)
أ.د. إدريس بن خويا(الجزائر)	أ.د. عبد القادر فيدوح(قطر)
أ.د. أمينة طيبي(الجزائر)	أ.د. عبد العليم بوفاتح(الجزائر)
د. هناء محمود إسماعيل الجنابي(العراق)	أ.د. محمد بوعمامة(الجزائر)
أ.د. بشرى تاكفراست(المغرب)	أ.د. سعاد بسناسي (الجزائر)
أ.د. خليفة صحراوي(الجزائر)	أ.د. أحمد حساني(الإمارات العربية المتحدة)
أ.د. عمّار ساسي(الجزائر)	أ.د. خالد علي حسن الغزالي(اليمن)
أ.د. عبد الرزاق مجدوب(المغرب)	أ.د. محمد علي سلامة (مصر)
د. رمضان حينوني (الجزائر)	د. سلوى عثمان أحمد محمد(السودان)
د. مصطفى طاهر أحمد الحيادة(الأردن)	د. عصام حفظ الله واصل(اليمن)
د. فرانسيسكو مسكسو(إسبانيا)	د. محمد بسناسي(فرنسا)
د. صلاح عبد القادر كزاره(سوريا)	د. محمد راشد الندوي (المملكة العربية السعودية)
د. إبراهيم أحمد سلام الشيخ عيد(فلسطين)	د. رفيدة الحبش(كندا)
د. رضا الأبيض(تونس)	د. محمد فايد(الجزائر)
أ.د. محمد زيوش(الجزائر)	د. رضوان شيهان(الجزائر)
د. زكرياء مخلوفي(الجزائر)	د. بن الدين بخولة(الجزائر)
د. ليلى مهدان(الجزائر)	د. أبوبكر بوقرين(الجزائر)
د. عيسى مومني(الجزائر)	د. محمد مكاي(الجزائر)
د. سميرة حيدا(المغرب)	د. زهور شتوح(الجزائر)
د. محمود فتوح(الجزائر)	د. نوار عبيدي(الجزائر)
د. صالح غيلوس(الجزائر)	د. محمد حاج هني(الجزائر)
د. إبراهيم القيسي(اليمن)	د. صليحة بردي(الجزائر)
د. عمر بوقمرة(الجزائر)	د. عمر حدوارة (الجزائر)
د. صالح جديد (الجزائر)	

## شروط النشر

يشرفنا دعوتكم للإسهام في إثراء مجلة "الكلم" التي يصدرها مخبر البحث " اللهجات ومعالجة الكلام"، على أن يلتزم الباحثون بقواعد النشر الآتية:

- ❖ أن يكون البحث في أحد مواضيع التعليمية أو الدراسات اللغوية والأدبية.
  - ❖ أن تتوفر في المقال شروط البحث ومعايره.
  - ❖ تنشر المجلة البحوث باللغات العربية والإنجليزية والفرنسية على أن يرفق كل مقال بملخصين يكتب الأول بلغة المقال ويكتب الثاني بإحدى اللغتين الباقيتين، مع الكلمات المفتاحية.
  - ❖ يراعى في إعداد البحوث الشروط العلمية (التقديم الشكلي، طرح الإشكالية، منهجية وموضوعية التحليل، توضيح النتائج المتوصل إليها).
  - ❖ ألا يزيد عدد صفحات البحث عن (14) صفحة حجم (A4) بما في ذلك الهوامش والمراجع والملاحق.
  - ❖ البحوث المحررة باللغة العربية يجب أن تكون بخط (Sakkal Majalla) حجم (16)، أما البحوث المنجزة باللغة الأجنبية فتحرر بخط (Roman Times New) حجم (12).
  - ❖ تكون حواشي الصفحات 2 سم كل الاتجاهات.
  - ❖ أن تكون الهوامش والإحالات في نهاية البحث.
  - ❖ أن تكون الرسوم والخرائط التوضيحية واللوحات - إن وجدت - محولة إلى صور مسحوبة بالماسح الضوئي.
  - ❖ لا تقبل البحوث التي اعتمدت أو نشرت سابقا.
  - ❖ يرسل البحث إلى صفحة المجلة على البوابة الجزائرية للمجلات العلمية:
- <https://www.asjp.cerist.dz/en/PresentationRevue/513>
- ❖ تخضع كل المقالات للتحكيم والتقييم من قبل لجنة القراءة ولجنة تصحيح بعض المعلومات والمصطلحات متى لزم ذلك.
  - ❖ يجب أن يلتزم الباحث بشروط النشر وقالبه المبينة في خانة (تعليمات المؤلف) على صفحة المجلة.
  - ❖ يتحمل الباحث مسؤوليته الكاملة على محتوى وشكل البحث، خاصة ما تعلق بالأمانة العلمية، المعلومات، الأخطاء اللغوية والمنهجية.
  - ❖ يجب أن يرفق البحث بتصريح شرطي يؤكد فيه الباحث الأمانة العلمية.
  - ❖ الإخلال بالشروط السابقة يتسبب في عدم قبول البحث.

## الافتتاحية

## بسم الله الرحمن الرحيم

تم بحمد الله وشكره صدور هذا العدد من مجلة "الكلم" التي تصدر عن مخبر اللهجات ومعالجة الكلام؛ رغم الظروف الصعبة التي واجهها الجميع؛ بسبب فيروس كورونا، والحالة النفسية والضغط الذي فرض على العالم بأسره، وإن كانت أجواء العمل صعبة لتصفيف العدد؛ فإنه تصادف بزوغ فجر جديد بحول الله تعالى، وانحسار هذا الوباء وتراجعته.

ومنه نشكر شكرا واسعا خالصا وصادقا كل أعضاء فريق التحرير والتحكيم الذين بذلوا جهدا طيبا، وتفاعلوا بسرعة لإصدار العدد في وقته دون تأخير، والشكر موصول لكل الباحثين الأوفياء من داخل وخارج الوطن الذين يهتمون بالمجلة، ويفيدونا بملاحظاتهم العلمية القيمة التي نأخذها بعين الاعتبار، وبكل فرح ومحبة.

نسأل الله للجميع السلامة والصحة والعافية، دتمم لخدمة العلم، وجزاكم الله عنا خير الجزاء وأحسنه.

هيئة تحرير المجلة.

## فهرس المحتويات

13 - 01	الإتجاه التعليمي وخصائصه في الآثار التَّحوية لعلماء توات حبيب منصوري دكتوراه نخصص (لسانيات النص)	1
37 -14	حضور المصطلح الصوفي في قصائد الشيخ أحمد العلاوي قصيدة دمعي مهطال نموذجاً د. بوسغادي حبيب المركز الجامعي بلحاج بوشعيب (عين تموشنت)	2
60 -38	دلالات الأسلوب القرآني من خلال الفعلين الماضي والمضارع "دراسة دلالية بيانية" حسن محمد أحمد محمد. جامعة أم درمان الإسلامية – السودان.	3
77 -61	حركة النقد الثقافي في الجزائر الدكتورة جميلة بكوش جامعة ابن خلدون تيارت	4
122 -78	بلاغَةُ المشهَدِ التَّورِيِّ الجزائريِّ (في شعرِ عبدِ المَجدِ فرغليِّ) د/ أحمد تَمَام سليمان. جامعة بني سويف- مصر.	5
139 -123	قراءة في مضامين الخطاب الشعري المغربي القديم، عبد الرزاق بن حمادوش الجزائري -أنموذجاً- مقدم فاطمة المركز الجامعي أحمد زبانة غليزان	6
154 -140	مَوْقِفُ التُّقَادِ القُدَامَى مِنْ سَرِقَاتِ أَبِي تَمَامٍ وَالمُتَنَبِّيِّ طارق زبناي أستاذ محاضر قسم (أ) جامعة العربي بن مهدي * أم البواقي * (الجزائر)	7
169 -155	القوانين الصَّوتية في إطار الفكر اللُّغوي العربي بين القدماء والمحدثين دراسة وصفية مقارنة برؤية مصطلحية	8

	د.بن صحراوي بن يحي جامعة أبي بكر بلقايد - تلمسان	
182 - 170	البنية الصوتية في النشيد الجزائري قسما دراسة تطبيقية دقي جلول جامعة محمد بوضياف المسيلة الجزائر	9
199 - 183	فاعلية الأتساق البصرية في إثراء تعليمية اللغة العربية - دراسة في ميدان فهم المكتوب للسنة الأولى ابتدائي- طالبة الدكتوراه: زهرة بللو جامعة وهران 1 أحمد بن بلة	10
206 - 200	التاريخي وأبعاده في النص المسرحي الجزائري الموجه للطفل د.سماح بن خروف د.عبد الله بن صافية جامعة محمد البشير الإبراهيمي- برج بوعريبرج (الجزائر)	11
226 - 207	السردي الروائي وثنائية التضاد في أدب الاغتيالات والسجون من منظور جريماس أ.د. مراد عبد الرحمن مبروك كلية الآداب والعلوم - جامعة قطر	12
251 - 227	اللغة بين الاكتساب و التعلم - نماذج من رياض و مدارس الأطفال بمنطقة الرويبة - لامية حمزة جامعة أبو القاسم سعد الله - الجزائر 2 . / الجزائر	13
267 - 252	النكتة الشعبية ودورها في عرض ونقد المفاهيم الاجتماعية جامعة أبو بكر بلقايد - تلمسان -	14
286 - 268	ضوابط الصنّاعة المعجمية في المعاجم المتخصصة قراءة في ((معجم مصطلحات نقد الرواية)) د.لطيف زيتوني. الطالب: بلقاسمي عبد النور تحت إشراف: د. روقاب جميلة جامعة حسيبة بن بوعلوي - الشلف	15
296 - 287	استغلال المعجم المصوّر في العملية التعليمية -الأهداف التربوية والإشكاليات الإجرائية-	16

	حاج هني محمد جامعة حسيبة بن بوعلي- الشلف	
311 -297	<b>The Use of The Mother Tongue in Teaching Foreign Languages</b> <b>- French Language –</b> Doctorant .Ahmed Djoubar Doctorant. Djoubar , University of Artois_ Arras, Lab of Grammatica , France	17